

CAMERA DEI DEPUTATI

Doc. XII-bis
N. 173

ASSEMBLEA PARLAMENTARE DEL CONSIGLIO D'EUROPA

Raccomandazione n. 2170

Casi di prigionieri politici rilevati in Azerbaijan

Trasmessa il 5 febbraio 2020

PARLIAMENTARY ASSEMBLY OF THE COUNCIL OF EUROPE

RECOMMENDATION 2170 (2020)⁽¹⁾

Provisional version

Reported cases of political prisoners in Azerbaijan

PARLIAMENTARY ASSEMBLY,

1. Referring to its Resolution 2322 (2020) on « Reported cases of political prisoners in Azerbaijan », the Parliamentary Assembly:

1.1. recalls the judgments of the European Court of Human Rights against Azerbaijan in which it found violations of Article 18 of the European Convention on Human Rights (ETS No.5);

(1) *Assembly debate on 30 January 2020 (7th Sitting) (see Doc. 15020, report of the Committee on Legal Affairs and Human Rights, rapporteur: Ms Thorhildur Sunna Ævarsdóttir). Text adopted by the Assembly on 30 January 2020 (7th Sitting).*

1.2. welcomes the Committee of Ministers' decision to supervise implementation of these judgments, as well as the Gafgaz Mammadov group of judgments concerning administrative detention, under its enhanced procedure; welcomes its close attention to both individual measures and the general measures required to resolve the structural and systemic problems that those judgments reveal;

1.3. encourages the Committee of Ministers to ensure that the measures to be taken to implement the judgments in the Article 18 cases will allow for the applicants to stand as candidates in elections, whenever they take place.

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE DU CONSEIL DE L'EUROPE

RÉCOMMANDATION 2170 (2020)⁽¹⁾

Version provisoire

Cas signalés de prisonniers politiques en Azerbaïdjan

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE,

1. L'Assemblée parlementaire, se référant à sa Résolution 2322 (2020) «Les cas signalés de prisonniers politiques en Azerbaïdjan»:

1.1. rappelle les arrêts de la Cour européenne des droits de l'homme contre l'Azerbaïdjan dans lesquels elle a constaté des violations de l'article 18 de la Convention européenne des droits de l'homme (STE n° 5);

(1) Discussion par l'Assemblée le 30 janvier 2020 (7e séance) (voir Doc. 15020, rapport de la commission des questions juridiques et des droits de l'homme, rapporteure: Mme Thorhildur Sunna Ævarsdóttir). Texte adopté par l'Assemblée le 30 janvier 2020 (7e séance).

1.2. se félicite de la décision du Comité des Ministres de procéder à la surveillance l'exécution de ces arrêts, ainsi que ceux dans le groupe d'affaires Gafgaz Mammadov concernant la détention administrative dans le cadre de sa procédure soutenue; salue l'attention particulière qu'il porte aux mesures individuelles et aux mesures générales requises pour résoudre les problèmes structurels et systémiques révélés par ces arrêts;

1.3. encourage le Comité des Ministres à veiller à ce que les mesures à prendre pour mettre en oeuvre les arrêts dans les affaires relevant de l'article 18 permettent aux requérants de se porter candidats aux élections, quelle que soit la date à laquelle elles auront lieu.

ASSEMBLEA PARLAMENTARE DEL CONSIGLIO D'EUROPA

RACCOMANDAZIONE 2170 (2020)⁽¹⁾

Casi di prigionieri politici rilevati in Azerbaigian

ASSEMBLEA PARLAMENTARE,

1. Facendo riferimento alla sua risoluzione 2322 (2019) su «Casi di prigionieri politici segnalati in Azerbaigian», l'Assemblea parlamentare:

1.1. richiama le sentenze della Corte europea dei diritti dell'uomo contro l'Azerbaigian nelle quali essa ha riscontrato violazioni dell'art. 18 della Convenzione europea dei diritti dell'uomo;

(1) *Discussione in Assemblea del 30 gennaio 2020 (VII^a seduta) (cfr. Doc. 15020, relazione della Commissione Affari giuridici e diritti umani, relatrice: On. Thorhildur Sunna Ævarsdóttir). Testo adottato dall'Assemblea il 30 gennaio 2020 (VII^a seduta).*

1.2. accoglie con favore la decisione del Comitato dei ministri di sorvegliare l'esecuzione di tali sentenze, nonché del gruppo di sentenze Gafgaz Mammadov in materia di detenzione amministrativa, nell'ambito della sua procedura rafforzata; plaude alla sua estrema attenzione sia nei confronti dei provvedimenti individuali che delle misure generali necessarie per risolvere i problemi strutturali e sistematici evidenziati da tali sentenze;

1.3. esorta il Comitato dei ministri a provvedere affinché le misure da adottare in esecuzione delle sentenze sui casi di cui all'art. 18 permettano ai ricorrenti di candidarsi alle elezioni, quale che ne sia la data.



180122108320